

---

## Otwarte i wychodzące naprzeciw

Wszyscy, którzy chcą, powinni mieć możliwość przyłączenia się do organizacji wolontarystycznych – bez względu na płeć, wiek, czy przynależność kulturową.

---

W organizacjach spotykasz inne osoby dzielące Twoje zainteresowania. Tu patrzymy na siebie wzajemnie pod nowym kątem. To nie tylko student, kierowca autobusu, czy nauczyciel, ale – Assad, Piotr i Fatima.

W ten sposób poznajemy się nawzajem i uczymy lepiej się wzajemnie rozumieć. Otwarty i wychodzący naprzeciwko wolontariat jest ważną częścią otwartego i wychodzącego naprzeciwko społeczeństwa.

Chciałbyś dowiedzieć się czegoś więcej na temat wolontariatu w Twoim sąsiedztwie? Urząd Gmi-

ny lub Dzielnicy ma być może na swoich stronach internetowych listę lokalnych związków i organizacji. Wiele organizacji ma biura, od których możesz otrzymać informację o tym, co dzieje się w Twojej okolicy. Spis wielu organizacji znajdziesz na stronach Wolontariatu Norwegii [www.frivillighetnorge.no](http://www.frivillighetnorge.no)

Możesz także odwiedzić lokalną centralę wolontariatu i zapytać, jakie organizacje działają w Twojej okolicy!

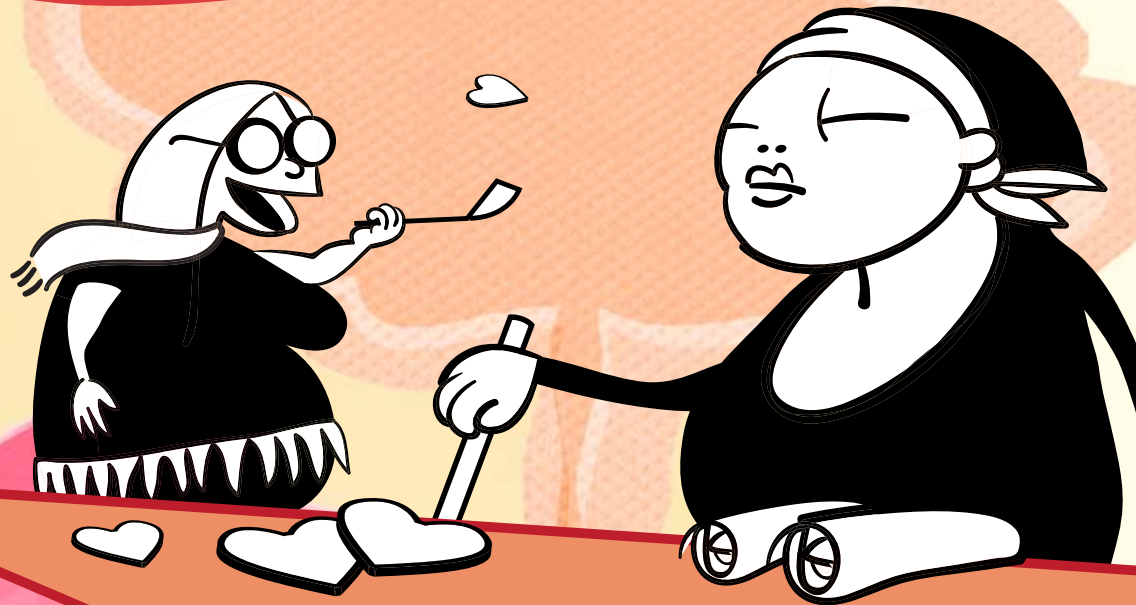
### CZ WIESZ, ŻE...

- każdego roku 48% populacji bierze udział w pracy społecznej?
- praca społeczna odpowiada rocznie 115 000 etatów? To trzy razy więcej niż wszyscy pracownicy zatrudnieni przy wydobyciu ropy w Norwegii!
- 84% mieszkańców Norwegii posiada członkostwo w jednej lub kilku organizacjach?

**FRIVILLIGHET NORGE**, St. Olavsgate 25, 0166 Oslo.  
[www.frivillighetnorge.no](http://www.frivillighetnorge.no), [post@frivillighetnorge.no](mailto:post@frivillighetnorge.no),  
tlf: 21 56 76 50

Denne brosjyren er del av et inkluderingsprosjekt som gjennomføres av Frivillighet Norge med støtte fra Kulturdepartementet og IMDi.

Våfler OG VÅRRULLER



.....  
**WOŁONTARIAT ZAPRASZA  
CIĘ DO SWOICH SZEREGÓW!**  
.....



FRIVILLIGHETNORGE

---

# WOŁONTARIAT CIĘ POTRZEBUJE!

---

**W Norwegii istnieje 100 000 organizacji wolontarystycznych. Zaangażowane one są we wszelakiego rodzaju dziedzinach – od religii do sportu, muzyki i gier komputerowych. Z całą pewnością znajdziesz tu coś dla siebie.**

Organizacje wolontarystyczne wzbogacają społeczeństwo. Organizacje te tworzą więzi międzyludzkie, aktywną atmosferę, umożliwiają ludziom wzajemnie się poznać, stwarzają atmosferę dobrego samopoczucia oraz wzajemnego zaufania.

Wolontariat to nie tylko pomoc innym. To w równie dużym stopniu zaangażowanie w sprawy, które leżą Ci na sercu – w meczecie, w kościele, na boisku, czy na arenie politycznej.

Najważniejszym narzędziem organizacji wolontarystycznych jest dobrowolna praca społeczna

i dary pieniężne od swoich członków, rodziców i innych zaangażowanych osób.

Wkład wykonywanej dobrowolnie pracy społecznej odpowiada w skali roku 115 000 etatów. Organizacje potrzebują więcej wolontariuszy w swoich szeregach.

My uważamy, że wolontariat jest dla naszego społeczeństwa ważniejszy od ropy naftowej. Bez dobrowolnego wkładu pracy Norwegia stanie w miejscu! Dlatego następnym razem gdy ktoś poprosi cię o wykonanie jakiejś pracy na rzecz lokalnego



**BIRGITTE BREKKE**  
kierownik Wolontariatu Norwegii

związku sportowego, szkolnej orkiestry lub Czerwonego Krzyża – odpowiedz „tak”. To wzbogaci Ciebie i naszą społeczność.



**ILUSTRACJA NA OKŁADCE:**  
gofrowe serduszko od dawna jest symbolem pracy społecznej i wolontariatu. W dzisiejszych czasach równie dobrze symbolem takim mogą być „spring rolls”, samosa, czy burrito.



Być wolontariuszem to znaczy wziąć odpowiedzialność za społeczność, w której mieszkamy i brać udział w formowaniu swojej codziennej rzeczywistości. To znaczy działać, a nie tylko mówić.

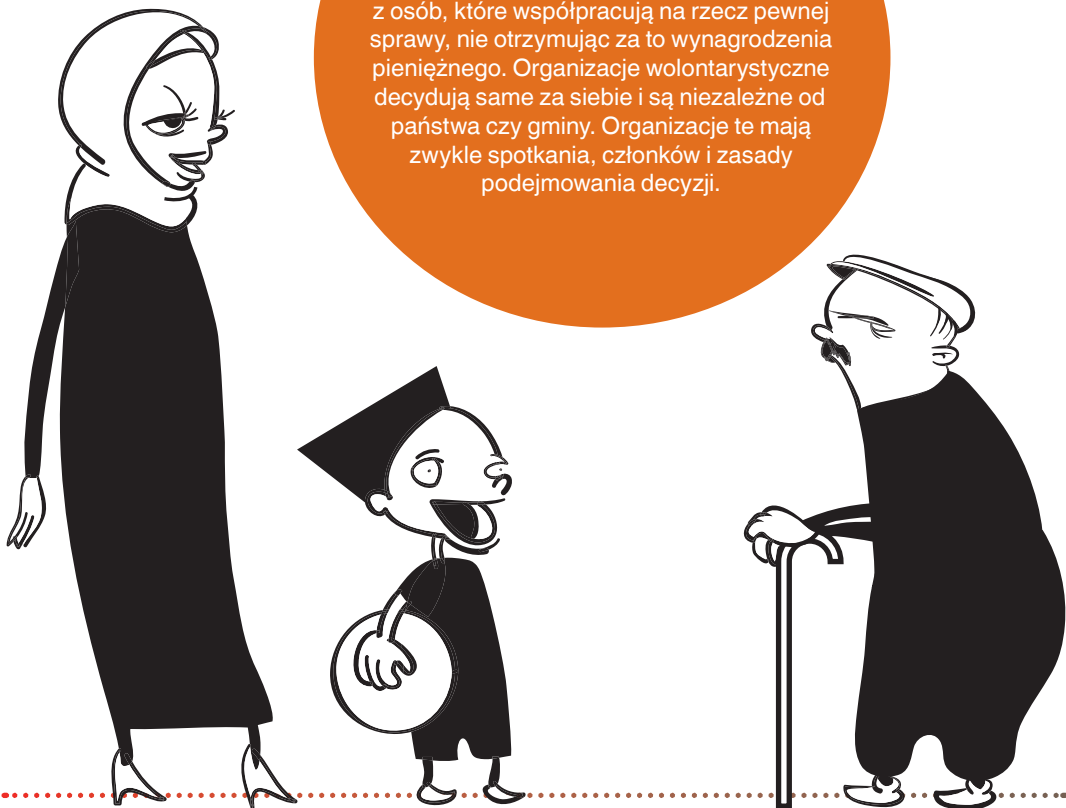
### **AREZO BANAFSHEH**

Komitet ds. Kontaktu między społecznością imigrancką i władzami (KIM)

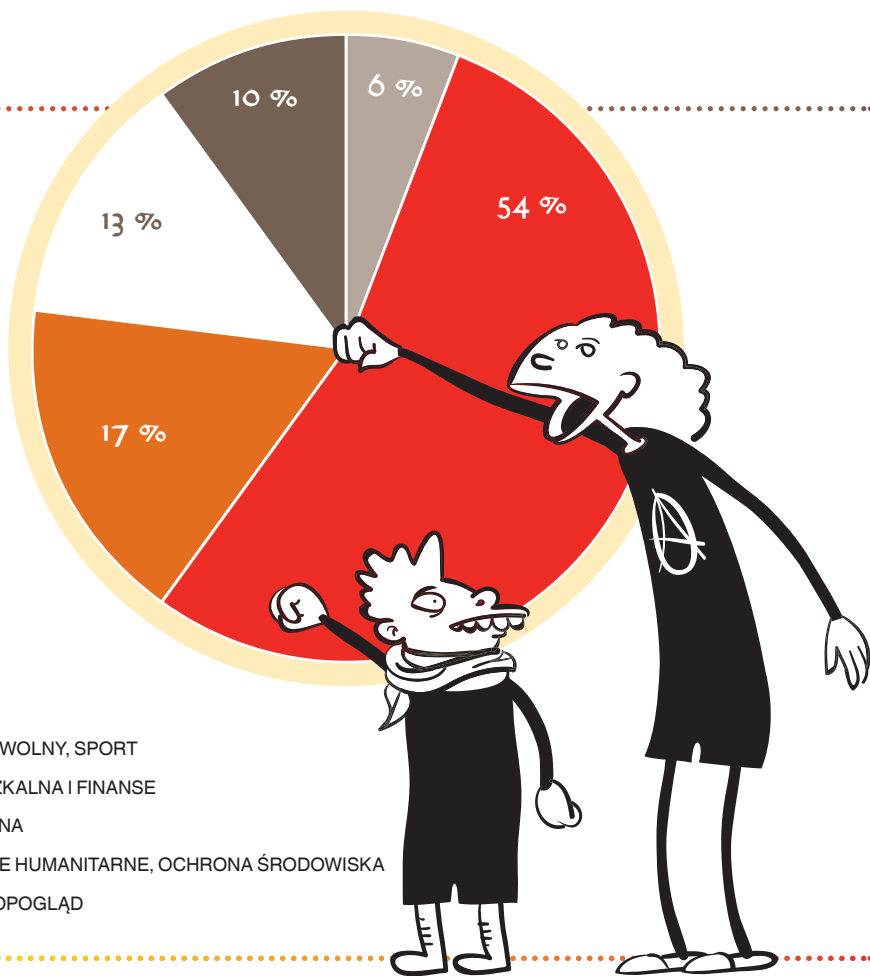


CZYM JEST  
ORGANIZACJA  
WOLONTARYSTYCZNA?

Organizacja wolontarystyczna składa się z osób, które współpracują na rzecz pewnej sprawy, nie otrzymując za to wynagrodzenia pieniężnego. Organizacje wolontarystyczne decydują same za siebie i są niezależne od państwa czy gminy. Organizacje te mają zwykle spotkania, członków i zasady podejmowania decyzji.



## Czym zajmują się wolontariusze?



---

# CHCESZ SIĘ PRZYŁĄCZYĆ?

---

**W ciągu roku 48% mieszkańców Norwegii bierze udział w pracy społecznej w organizacjach. Ale co znaczy „praca społeczna”?**

„Praca społeczna” to praca bez finansowego wynagrodzenia, wykonana dla organizacji wolontarystycznej. Gra na instrumencie w orkiestrze dętej nie jest pracą społeczną. Jeżeli jednak udzielasz się bezzarobkowo, np. jako członek zarządu, przy planowaniu koncertów lub wycieczek, lub przy organizacji pchlich targów w celu zapewnienia dochodów, to wykonujesz pracę społeczną.

Dobrowolna praca społeczna napędza tryby. Bez dobrowolnego nakładu pracy wykonanej przez rodziców szkolna orkiestra przestaje działać.

Organizacje wolontarystyczne oparte są na otwartości i zasa-

dzie, że wszyscy wiedzą, jakie są „reguły gry”, np. na co przeznaczone są pieniądze organizacji. Społeczeństwo i władze mają zaufanie do organizacji wolontarystycznych, co ułatwia zdobycie pieniędzy na różne zajęcia. Zaletą stworzenia takiej organizacji jest to, że więcej osób się angażuje, a poszczególne zajęcia są mniej zależne od konkretnych osób.

Zorganizowany wolontariat ma długą historię, ale zmienił się obszar działalności i zainteresowań organizacji. Dziś w

Norwegii większość organizacji ma kulturę, sport i inne zajęcia rekreacyjne jako swój główny obszar działalności.

## MORZE MOŻLIWOŚCI

W Norwegii istnieje 100 000 organizacji wolontarystycznych. Niektóre są duże i pokrywają swoją działalnością cały kraj, ale zdecydowana większość to małe organizacje. Muzyka, taniec, gry komputerowe, sport, ochrona środowiska, praca socjalna, korepetycje pozalekcyjne, pomoc charytatywna, polityka, kursy doszkalaćjące i rekreacja na wolnym powietrzu to tylko niektóre obszary działalności organizacji wolontarystycznych. Tylko w Oslo istnieje ponad 300 organizacji pracujących dla (i złożonych z) różnych grup mniejszościowych.



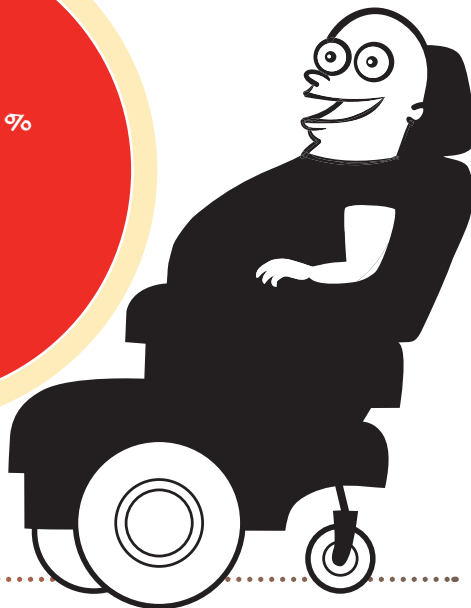
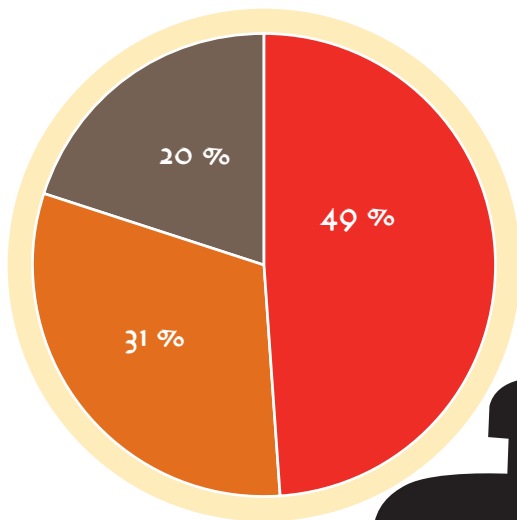
Zaangażowałem się w KRIK i KrFU przede wszystkim dlatego, że miałem wielu przyjaciół, którzy byli aktywni w tych organizacjach. Później zacząłem się interesować, czym te organizacje się zajmują i jakie wartości reprezentują.

**Baguma Buranga**

Rada ds. Dzieci i Młodzieży (BURO)



## Zasoby organizacji wolontarystycznych



- DARY + DOBROWOLNA PRACA SPOŁECZNA
- SPRZEDAŻ/OPLĄTY/SKŁADKI
- DOTACJE PUBLICZNE

## Pokłady dobrej woli

Większość organizacji wolontarystycznych nie ma etatowych pracowników, ma małe dochody i jest całkowicie zależna od dobrowolnego wkładu pracy. Organizacje te – i wspierane przez nie zajęcia – nie mogą istnieć bez

dobrowolnej pracy członków, rodziców i innych osób. Na przykład drużyna piłkarska nie może funkcjonować bez rodziców, którzy piorą stroje drużynowe, wożą dzieci na mecze, pracują jako trenerzy, sprzedają golfy (i

„spring rolls”), lub biorą na siebie odpowiedzialność za organizowanie imprez. Składki członkowskie są zbyt niskie, by sfinansować opłacenie profesjonalnych trenerów i zatrudnienie zarządu.

---

## WIĘC, CO JA Z TEGO BĘDĘ MIAŁ?

---

Wolontariat może dać Ci dużo, ale nie pieniądze. Oto niektóre z powodów, dla których warto się angażować:

- ... poznasz nowych ludzi.
- ...uczysz się nowych rzeczy.
- ...robisz coś, co lubisz.
- ...dajesz dzieciom możliwość pożytecznego spędzenia czasu wolnego.
- ...walczysz w sprawę, która leży Ci na sercu.
- ...jesteś zauważany i doceniany.
- ...zdobywasz doświadczenie ważne przy poszukiwaniu pracy.
- ...to jest przyjemne.
- ...Twoi przyjaciele też tu są.
- ...pomagasz komuś, kto potrzebuje Twojej pomocy.
- ...spędzasz czas robiąc coś pożytecznego.

### ANGAŻUJCIE SIĘ RAZEM!

Twoje dziecko zostało zaproszone na imprezę w jakiejś organizacji? Jako rodzic możesz być pewien, że zaproszenie dotyczy także Ciebie. Organizacje wolontarystyczne potrzebują zaangażowanych rodziców, którzy troszczą się o swoje dzieci.

Zapytaj, co możesz dla tej organizacji zrobić!



Przez dobrowolne zaangażowanie stworzyliśmy arenę, na której studenci z różnych kręgów kulturowych mogą wymieniać idee i poglądy.

**AMIN ASSKALI**

Arabskie zrzeszenie studentów

